

# FOAIE

пентрѣ

## МШТЕ, ШМЪ ШІ ЛІТЕРАТУРЪ.

№. 46.

Luni 16. Noembrie,

1842.

### ЛІТЕРАТУРЪ.

Domnѣл Іоан Рѣс, професор de istoria универсалѣ, хронологіе ші географіе, спъне дн прекъвѣптареа са кѣрат, кѣмкѣ Дѣтпналѣи „Ікоана пѣтѣпталѣи“ адекѣ картеа са de географіе, (лѣкратѣ пѣлт маї пе ларг декѣт тоате челелалте, треї пѣпѣ акѣм?), че аѣ маї ешїт дн лїмба ромѣнеаскѣ, о скріе маї кѣ деосївіре пѣтаї пентрѣ Ромѣнїї Трансїлванї; пої їарѣш авем прїчїнѣ а пе дндой, дакѣ ла картеа Дсале с'аѣ адѣнат сѣвскрївендї маї пѣтерошї шї дїп прїндїпателе ромѣнешї, шї ачеаста пентрѣ-кѣ азкторѣл вѣзѣнд, кѣ дїп патрїа са се адѣпѣ атѣдїа сѣвскрїторї, кам кѣдї пот акоперї келтѣїала тїпѣрїлѣї, маї пѣлт пѣ кѣтѣ нїмїк, чї дшї словозї картеа сѣпт теаск. Дечї пої сокотїм, кѣ пѣ фачем лѣкрѣ фѣрѣ прец, дакѣ, спре а фаче сѣс пѣмїта карте шї алтора маї кѣпоскѣтѣ, кѣм шї мотивеле азкторѣлѣ че л'аѣ дндемнат а лѣкра, вом словозї аїчї о парте дїп а Дсале

„Прекъвѣптаре.“

„Мѣлдї сокотеск а фї прекъвѣптареа чева некѣвїпчос, прїп кареа азторѣл саѣ ар вої а атѣдї пре четїторї, ка сѣ пѣї кѣпоскѣ скѣдерїле; саѣ а се лїнгѣшї, а ле

кѣшїга компѣчереа прїп змїлїте комплемїпте.

Ачестеа пот фї аша ла зпїї, ба доарѣ ла мѣлдї; скопѣл прекъвѣптарїї меле есте тотѣшї алѣл: еѣ пѣ воеск нїче зпа, нїче алта дїп ачелеа. Еѣ кѣпоск скѣдерїле кѣрцїї меле; днсѣ шїс de алѣ парте а пѣї лїпсї шї днсѣшїрї вѣне, прїп каре поате фї фолосїтоаре, шї апої скопѣл тїаѣ фост а фолосї. Еѣ воеск дн ачасть прекъвѣптаре а атїпде пѣтаї зпеле лѣкрѣрї, деспре каре пѣ тї с'аѣ дат рѣнд а ворѣї дн алт лок.

Кѣдетѣл тї аѣ фост а скріе о карте de географіе, маї кѣ самѣ пентрѣ Ромѣнїї дїп Трансїлванїа. Ам алес ачасть шїїндѣ пентрѣ лїтерареа теа кѣпрїндере пѣ кѣ доарѣ аш фї пресѣшїдїт дн еа маї пѣдїне грезѣтѣдї; чї спре а плїнї о лїпсѣ а лїтератѣрїї ромѣнешїї дн ачасть Царѣ de пѣлт, шї de мѣлдї сѣмїдїтѣ.

Дн фѣртоаса Трансїлванїе Ромѣнїї фак партеа маї маре а лѣквїторїлор; еї сѣпт аїча попорѣл чел маї векїв; еї ворвек о лїмѣв дѣлче, фѣртос сѣзїтоаре, днтокмїтѣ спре маре кѣлтѣрѣ; еї дн ачасть лїмѣв плїнеск челе дѣтпнезѣешїї дн весерїкѣ шї авасѣ; ачааста есте чеа маї лѣдїтѣ дн маї сѣс пѣмїта царѣ, дн кареа



ка съ фие ачеле ромънеші, ши пзмаі ам дорі, ка еі съ пз се дпстрейнезе де кьтре Ромъні, ши пе лънгъ лимві стръіне, съ пз зїте де чеа пърїндаскъ. Еъ аші дпдръзни а адъче ачестора амінте, че аъ зіс Наполеон кьтре Бернадот, кънд добъндїсе ачеста тронъл Швечїей: „Кънд дпші еа чїнева невасть, пз се лагъдъ де маїкъса, ши кз атъта маї пзїїн е дъторїѳ, аї дпплънта кзїїтъл дп пепт.“

Зїк даръ, кз Ромъніі пз се пот кълтїва прїп лимва зпгъреаскъ; пептръ-кз пз се поате афла чева модрѳ, прїп каре съ дпвече еї ачеа лимвъ дптрѳ атъта, ка съ ле поате фї мїжлок спре кълтъръ. Нз о пот дпвзда прїп конверсареа кз Ынгърї; кз дп Трансїлванїа се афлъ пзмаї ла 550,000 Ынгърї ши Съкзї, дїптре карї ачестї де пре вртъ лъкзеск о парте де царъ маї де тот деспърїїї де Ромъні, ши Ынгърїї дїп комїтатърї шїѳ маї тодї ромънеше; кз о парте маре а Ромънілор лъкзеше дп пътжнтъл крїеск, дптре Оасї, внде пз аъ ажънс лимва зпгъреаскъ, ши внде нїче о ар пзтеа фолосї; кз ши дп комїтатърї се афлъ марї дїпвтърї, дп каре е лимва ачееа пзмаї зпора кзпоскзтъ. Даръ пз с'ар пзтеа дпвзда нїче дп скоале; пептръ-кз скопъл скоалелор де сате тревзе съ фїе кълтзра попорълвї моралъ-релїїїоасъ, ши лъдїреа алтор кзпошїїде, каре ар фї де лїпсъ оаменїлор ка лъкръторї де пътжнт, ши пз а форма дїп еї фїлолоцї, шїїсторї де маї тълте лимві; кз ши прїнчїпеле дїдактїчїї пофтеск а дптревзїїнда дп скоале ачееа лимвъ, прїп кареа с'ар ажънзе скопъл лор маї пз зшор, кареа ар фї пептрѳ Ромъні чеа ромънешаскъ, кареа о шїѳ, ши пз чеа зпгъ-

реаскъ, пре кареа съ о дпвече де акзм. Апої дпвздареа зпей лимві стръїне дпскоалъ е дппрезнатъ кз грезтъїї. Ної ле авем пре ачестеа кзпоскзте, карїї дпвзъдът лимва лътїнеаскъ дп 5—6 апї, фъръ де а о пзтеа шїї вїне, ши кз кжт ва фї маї греа чеа зпгъреаскъ, кареа аре о фїре фоарте счїтъ ши фортме де тот осевїте де але лимвілор европешїї? Парекъ вѳд кжт тжмп ш'ар петрече прїнчїї ромънешїї кз ачасть лимвъ, ши маї пре зртъ тот пз ар шїї зпгъреше, ши апої дпкъ съ дпвече алте кзпошїїде дп ачеа лимвъ!

Нїче тревзе съ пердем дїнаїнтеа окїлор скопъл, ла каре ар пзззї Домпїле сале прїп асемепа тъзърї, каре есте ачеста: ка Ромънії пе ржнд съ деспраче лимва пърїндаскъ, ши дп локвї съ прїтешаскъ пре чеа зпгъреаскъ; саъ кз алте кзвїате: съ пкаръ попоръл ромънешк дїп Трансїлванїа. Моартеа есте зп лъкръ маре пептрѳ фїече ом, ши кз атъта тревзе съ фїе маї маре пептрѳ зп попор. Омъл моаре, воръїнд крешїїнеше, кънд съ деспарте сѳметъл де трѳп, ши попоръл, кънд дпші зїтъ лимва, саъ кънд се таїе прїп аскзїїтъл савїей. Моарте е ачаста, моарте е ачееа; пзмаї кжт чеа дїпжїї се фаче пе дпчет, ши фъръ върсаре де сжпце; їаръ ачаста маї репеде, ши прїп върсаре де сжпце. Шїї оаре фївар чеа прїчїпъ, пептрѳ кареа съ пкаръ попоръл ромънешк дїп Трансїлванїа? Ведї зїче, кз вїпеле пзвїлїк пофтеше; кз сїпгър атъпчї ва фї цара пзтернїкъ, кънд съ ва лъквї пзмаї де зп попор. Шїї оаре сжїт Ромънії дпнедекъторї вїпелзї пзвїлїк? Аъ пз поартъ еї фоаръ чеа маї маре парте

а грезтъцімор пѣвліче? Аѣ нѣ аѣ фост еї пѣлѣ акѣм некѣрмат кредіноші монархлѣи, патрией ші чеї дін старе де аша, Домнімор сѣи? Ші оаре нѣ вор фі ші дн вїторїѣ, тѣкар ар ворбі лімба ромѣнеаскѣ? Че аѣ пѣкѣтѣит еї атѣта де гроаснік, спре а лі се фаче о аша аспрѣ жѣдекатѣ? Кѣ ар фі цара кѣ чева маї пѣтернікѣ, кѣнд ар ворбі тоді лѣкѣиторїї о лімбѣ, поате фі; днсѣ поате фі днкѣ маї слабѣ, ші історїеа аратѣ маї тѣлте цѣрї, лѣкѣите де зл попор дн ачест днцелес, ші тотѣші слабе, прадѣ протївнїчімор дн лѣзнтрѣ ші дн афарѣ; ші іарѣ поате фі цара пѣтернікѣ ші де вор ворбі лѣкѣиторїї еї маї тѣлте лімбі, кѣ атѣта маї кѣ самѣ, кѣ тѣрїеа цѣрїї атѣрїѣ ші дела алте тѣлте, нѣ сїнгѣр дела зпѣтатеа цопорѣлѣи дн днцелескѣ етнографїк. Апої чїне нѣ шїе, кѣ констїтѣдїеа Трансїлванїей разѣмѣ пе трїї попоаре ші патрѣ релїдїї? Де пої апої нїче аведї фрїкѣ, кѣ вом лѣа чева дндрептаре стрѣкѣтоаре, нїче кѣ пе ва дндревїнѣа вреодатѣ чїнева дн контра Домнімор воастре; кѣ вечїнїї пострі, кѣтре каре пе ар траѣе націоналітатеа, сѣнт маї слабі, декѣт сѣ се поате сокотї чева асемеѣеа дела еї; апої пе колосѣл дела теа зѣпоапте нѣ шїѣ каре дн іѣведе маї тѣлте: пої, саѣ Домніле воастре? Фачедї скоале зпѣгренїї дн сателе зпѣгренїї, дн ораше ші четѣдї, ші ле тѣсѣрадї маї марї декѣм ар тревї сѣ фїе нѣмаї пентрѣ тїнерїї Домнімор воастре; кѣ тѣлді днтре Ромѣні аѣ тревїндѣ де лімба зпѣгренаскѣ, ші ачестеа ле вор черка деї ведї прїмі, прекѣм ле аѣ черкат ші пѣлѣ акѣм; днсѣ дн сателе ромѣнещї ші дн ораше саѣ четѣдї, знде вом авеа ліпсѣ, лѣсадіне сѣ

днвѣдѣм ромѣнеще, де пе воїдї вїнеме, ші днпїнтареа ферїчїрїї патрией. Еѣ дн партемї сокотеск а фї маї скѣмп омѣлѣї сѣфлетѣл, ші зпїї попор лімба, ші дн ачеа формѣ а фї зп попор дѣторїѣ ашї апѣра лімба, дн кареа е дѣторїѣ зп ом ашї апѣра віада.

Ачестеа сѣнт зїсе дн контра зпор ексалтадї пофїторї де зпѣгренїеа Ромѣнімор; іарѣ нѣ дн контра алтор кѣмпѣтадї, карїї шїаѣ днпѣт тѣпїле кѣрате де ачелеа пмаѣрї сѣлнїче, ші ар вої прїп ачаста нѣмаї фолосѣл пострѣ.

Ромѣні нѣ маї пот фї дн стареа де пѣлѣ акѣм; лор ле есте де ліпсѣ кѣлтѣра, ші ачаста дн лімба ромѣнеаскѣ. Днсѣ кѣлтѣра лігераре нѣ поате фі фѣрѣ літератѣрѣ; е дарѣ де ліпсѣ сѣ се днфїїнѣеде днтре пої літератѣрѣ ромѣнеаскѣ. Ла ачестеа тї се поате зїче: кѣ пої нѣ сѣнтем дн старе де а пѣтеа днфїїнѣа ші дннеа літератѣрѣ тѣкар ка чеа зпѣгренаскѣ, ші ар фї маї вїне а о днвѣрѣдошїа пре ачееа. Е вїне Домнїле! Дарѣ пѣтем днфїїнѣа чева літератѣрѣ маї мїкѣ, ші ачаста пе ва фї маї фолосїтоаре, ка алта стрїпѣ; ші оаре орѣшенїї дн Аїѣд, фїїндкѣ нѣ сѣнт дн старе а фаче зп вал стрѣлѣчїт ка четѣденїї дн Клѣж, пентрѣ ачееа сѣ нѣ факѣ? Ної авет зп клер нѣмаї дн Трансїлванїа маї маре де 2000 феде, тѣлді новїлі, четѣденї, вѣрвадї Ромѣні дн іїнїмѣ дн дерегѣторїї днпалте остѣшенїї ші кѣмѣренїї, оаменї слової днтре Сасї, ші доарѣ вом авеа ші даскѣлі. Апої дн вечїнѣтатепе доатѣ цѣрї ромѣнещї, дн акѣрора літератѣрѣ нѣдеждѣїм, кѣ пе вом пѣтеа дн вїторїѣ днпѣртѣшї маї пе днпедекадї ка пѣлѣ акѣм.

Спре а спори кѣт де пѣдін дн ачасть літературь аѣ фост ші скопѣл мічїи теле остепеле. Лѣкрѣ е кѣ адевѣрат не днсъ-мпѣторїѣ; днсъ чїне нѣ шїе, кѣ ла рѣдіка-реа знеї бесеречї спореце шї о пеатрѣ. Атѣта ам фѣкѣт еѣ, алції вор фаче алтеле маї тѣлте, шї аша сѣ ва днфїнда днче-пѣтѣл, сѣ ва пѣпе фѣндѣтѣтѣл, не каре апої сѣ ва зїдї маї днколо дн вїторїѣ.

Скопѣл прїмарїѣ мїаѣ фост а лѣдї дн-тре Ромѣнї ачасть шїїндѣ, кареа е стрѣнс легатѣ кѣ кѣлтѣра омѣлї; каре е дн о фортѣ фолосїтоаре шї десфѣтѣтоаре пен-трѣ тоате пласеле; фѣрѣ кареа нѣ сѣ поате днделеце нїче о фоае дн вр'о Газетѣ, нїчї о фадѣ дн історїе. Еа се кѣпрїнде кѣ де-скріереа пѣтѣнтѣлѣ шї а неатѣлѣї оме-песк. Шї чїне, дн каре саѣ десволтат пѣ-терїе сѣфлетѣшї, нѣ ва дорї а кѣпоаце маї де апроапе пѣтѣнтѣл, не каре лѣкѣеце, дн каре капѣтѣ пѣтрѣцѣл, шї прїн каре се леагѣ кѣ лѣтеа, кѣ непѣрїїнїта сѣферѣ че-реаскѣ? Чїне нѣ ва кѣзта кѣ плѣчере ла тѣрѣцѣл ачест глов, ла театрѣл фантелор шї днтѣмплѣрїлор оменїмїї? не каре аїча се рѣдікѣ тѣнцї кѣтплїдї, че дналдѣ кѣ-тре черїѣ сѣтеделе сале вѣрфѣрї, ка нїце помпоаце алтаре дн бїсерїка фїрїї; коло се траг вѣлї аѣнде, адѣпате де рѣжѣрї лїмпезї, несте каре аѣ рѣспѣндїт фїреа ка зп тѣп-дрѣ ковор днфлорїтеле сале фрѣтсеце; аїча е днвѣскѣт дн верзї пѣдѣрї ка дн нї-це помпоаце вестїнте; коло се копере кѣ шѣсѣрї ларцї, кѣ кѣшпѣрї лѣкрате; аїча днпекат дн апѣ; коло дн таре де арїпѣ в-скатѣ; аїча пресѣрат кѣ четѣдї помпоаце, ка кѣ нїце монзїмїнте а пѣтерїї омѣнецї; коло лѣсат дн сѣлѣвѣтѣчїе, спре а фї лѣ-кѣпїцѣ ферелор, ка зп семї а скѣпѣтѣрїї

знеї пѣрцї а оменїмїї, а непѣрѣзїрїї еї дн стареа сѣлѣвѣтѣчїеї.

Не чїне нѣ ва їтереса маї днколо а кѣпоаце неатѣл оменеск, лѣдїт несте тот пѣтѣнтѣл, днпѣрцїт дн попоаре осевїте дн форма, тѣрїмеа шї колоареа тѣрѣлѣї, дн пѣравѣрї, кѣпрїндерї лїмѣвѣ шї релїцїе? Коло попоаре днтрѣдї зак дн сѣлѣвѣтѣчїе; лѣкѣеск дн пещерї днтѣнекате, дн борте де арборї, дн колївї де фрѣнзе, сѣпт кор-тѣрї мїшкѣтоаре; се кѣпрїнд кѣ вѣпатѣл, пескѣїтѣл, рѣпїтѣл, пѣскѣтѣл тѣртемелор; тѣпкѣ карне крѣдѣ, сѣтїнцѣ, рѣлѣчїнї; пѣтѣнт, ва шї карне де ом; зѣмѣлѣ голї, тѣрѣл шїл зпг дн осевїте модѣрї, се дн-вѣракѣ дн пѣї; аїча лѣкѣеск дн палаце де тарторе шї четѣдї помпоаце, афлѣ тѣп-гѣере дн сѣпцїеа релїцїеї, десфѣтаре дн адевѣрѣл шїїндѣлор шї дѣлчадѣ дн фрѣт-сеца ардїлор; поѣта гѣстѣлї шї о стѣп-пѣрѣ прїн продѣпте, адѣпате дн пѣтѣн-тѣрї депѣртате, гѣтїте прїн фелїѣ де фелїѣ де тѣестрїї; се днвѣракѣ дн тѣтасѣ шї порфїрѣ, шї се днфрѣтсецазѣ кѣ скѣтпѣ-тѣрї стрѣлѣчїтоаре. Шї тотѣшї прѣкѣт а-честїа, аша ачеїа сѣпт фрацїї пострї, прѣ-сѣдї кѣт крѣдем дн ачеа пѣреке де пѣ-рїндї, шї зїдїдї де ачел зїдїторїѣ спре зп скоп кѣ пої.

(Челедалте везїле дн карте днсъш.)

## КРЕДИЦА.

Есте лїманѣл, дн кареле маї пре зрѣтѣ шї ачела ажѣпце, каре дн ал еї стѣпѣнїре нїчї одатѣ аѣ вїецѣїт, шї пре каре релеле лѣї фанте шї пѣкѣте, прїн мїжлокѣл валѣ-рїлор вїедїї 'а аѣ фост ферекат, претотѣп-

дене дн атециторе възкрїи, дн вїстїерїи шї фалче тѣмжерї кофендат; шї днєшнї ачела кареле о скѣргѣ павсѣ дн атецаль репоѣсастъ, акѣрѣїа е некѣратъ кондїиуца, акѣрѣїа днєсѣ дештептареа одатъ къ атѣта маї дн-фїорѣторе есте.

Ферїчїдї! пре карїи нѣ лѣпцезелї, дес-вѣтернїчїреа трѣпѣлї, саѣ токмаї траце-реа де тѣрте маї пре вртѣ дї стрѣмтор-резе а се траце пре цевнїкї кѣтрѣ крѣче; чї дн чеї маї вїонї анї аї вїедїї, кѣнд тї перецеле, сѣпѣтатеа, шї сїмдїреа днтрѣпї-мїї шї а стѣрїї възне, ка де днпїнте сїмдї-реа десѣтатеї неморїрї днплѣндѣї, дн възнѣ вое, дн драгостеа кѣтрѣ чеа преа днпалѣ възпѣтате, сѣфлетѣл стѣ кѣтрѣ чеа маї маре деплїнїре днѣлцѣнд, нѣв-таї къ кѣвїнте дешерте, чї прїн днєшн фанте, адевѣратѣл днцелес ал кредїндїї сале днплїнеек. — Ферїчїдї! дакъ нѣ а-терїндареа апрошїерїї вер знеї прїкѣрїтѣдї дї стрѣмтореште ла рѣгѣчїзнеа лѣї Дѣѣ; чї ачеа преа повїлѣ шї преа фрѣмоасѣ мї-щкаре шї ачеа не есплїкавїл дн лѣзн-трѣ грїжѣ, пре нареа тот кѣратѣл сѣфлет дн сїне о сїмдеште; партеа са чеа немѣ-рїторе де тѣте челеа де жос шї врѣте сїмдїрї а шї о кѣрѣдї. — Шї де ашї шї тѣчеа деспре тѣте алте мїнзпї а патѣрїї; оаре зїїка лїпїште шї армонїе а стелелор нѣ днпле къ дѣлчеадѣ сѣфлетѣл пострѣ де о преа фрѣмоасѣ сперїнцѣ ла знеї вї-торе маї възне вїедїї, шї а днѣлцѣрїї нѣ-стре? — Шї мїрѣндѣне пої де перфекта орѣндѣїлѣ а знїверсѣлї, оаре нѣ се о-штенште контра днцелендерїї нѣостре честїї де аїче, кѣдетареа, къ: Вїртѣтеа чеа аскѣнсѣ, спре дешѣрѣреа шї днвекѣ аскѣнсѣ ва ре-мѣнеа, шї пентрѣ тѣте тїмнѣрїле ар фї

пердїстѣ? — Фанте ероїзлїї каре пентрѣ а скѣпа вїада а тѣлѣтора, се сѣїндеште дн-сѣшї пре сїне, кареле магазїнѣл пѣлѣберї апрїнде сѣв сїне шї къ ел сѣборѣ дн аер, шї аша пентрѣ патрїа са тѣре, — е дн вечї не штеарсѣ! — Остепелеле ачелеа, къ-рора кредїнчосѣл фїѣ ал патрїеї сѣїндеште репавсѣл пондїлор сале, шї пентрѣ дн-пїнїтареа възпѣлї комѣн, нїчї авереа, нїчї тїмнѣл нїчї сѣпѣтатеа шї крѣдѣ, — кѣнд дѣрѣ конпатрїодїї лѣї дн арѣнкѣ къ лѣт, — саѣ ачелеа тѣкѣте вїртѣдї, пентрѣ вѣ-нѣл дешпрѣпелї фѣкѣте; кѣнд ел челїї деспоїат де ажѣторїѣ, ажѣторїѣ, — адѣнк амѣрѣжѣлї, зшѣреалѣ, — десператѣлї, днпѣтерїре сѣфлетеаскъ тїнде; — де възнѣ самѣ тѣте ачестеа фанте аѣ тѣртѣрїа са, шї одатъ дн чеа маї лѣче, маї кѣратѣ шї маї лїмпедє разѣ вор стрѣлѣчї. —

Пѣте къ кредем пої, — къ тѣте тѣ-рїтеле днвїндерї, пре каре адесе орї дн-тре патрѣ нѣрѣдї вїртѣтеа престе челеа маї магїче тѣмеле ле серѣазѣ, — къ тѣнїреа чеа тѣкѣтѣ, кареа пре тѣлте кѣ-рате сѣфлете маї пїнїте тїмп ле сѣрпѣ дн тѣртѣнт, карїи дн браделе знеї врѣте содїї, челеа маї не спѣсе кїнѣрї а вїедїї ресїгажнд, шї къ кредїнцѣ рѣвдѣнд, — кѣнд інїтаї пентрѣ алѣл вате, — кѣде-тѣм пої къ тѣте ачестеа спре вѣче фѣрѣ вртѣ шї фѣрѣ рѣмѣнерадїе дн вїтаре вор фї астрѣкатѣ? Кѣдї ерої аѣ шїкат дн сѣн-дератѣл кѣмн ал остїрїї, фѣрѣ тѣртѣрїї вїї, — кѣте мїї де ерої астрѣкѣ мѣтѣл ачеста пѣмѣнт, шї тачѣ деспре черештїле мїшкѣрї, каре пре чел вїртос, кѣнд шї кѣнд пре кѣте ѳре, кѣте клїне ла дѣмне-зеаскъ нѣтере лѣ рѣдїкѣ, — кѣм адесеорї не адецентат дн прїнде зїоа пре желосѣл шї

окъпателъ патриотъ дн грелъ съѣ лъкрѣ, —  
 кѣте ардері (жертве) фъръ de търтъріи  
 днгіте немъсрателъ окіан ал вѣтъріи; —  
 кѣці тръгъторі пре мърте, дн челеа маї  
 de пре зртъ греле оштірі а морціи, віне кѣ-  
 вѣнтъ пре кредінчосѣл амик, кареле шер-  
 вѣнд пре ачел неферічітѣ, аѣ вігіат поңці  
 днтреці, ші дн кліпеле ші челеа маї de  
 пре зртъ паче ші лініште аѣ върсат дн  
 сѣфлетѣл лѣи, — шѣкар аморцітѣл граїѣ а  
 спре вечіе трекъторіѣлѣі ресѣпъ не аззіт;  
 — ші кѣм алтѣ кѣратъ інімъ дн лініштеа  
 меѣлѣі поңці арѣккатъ пре ценѣнкі кѣтръ  
 а тот дндзрата дѣмнезеіре съ рогъ: ка  
 сарчіна пѣкътоасеі аморезърі, пре еа пенѣ-  
 тілчоса съ пѣ о сѣвпѣпъ, ші ініма съ пѣ  
 і о преіпѣскѣ. Тотѣшї дн челе че ако-  
 пере вѣлѣл поңціи, разеле сѣрелѣі пѣ тот-  
 дѣѣна дндатъ адѣк ла лѣміпъ.

Дпсѣ аша віртѣці, аша фапте пѣмаї  
 дела окіи пострі се ретраг, — лѣкашѣл лор  
 é маї тѣрїт, дѣкѣт ші дн челеа маї сѣпте  
 реѣвѣрсърі а інімі постре съл пѣтем жѣдіка.  
 Патріа лор é дн вечї не ажпсѣ de фъртѣ-  
 тореа батжокѣрѣ ші пістѣ, ші еле вор  
 віедѣі ші кѣста ші атѣпчі, кѣнд de деара  
 патріи постре ші de планетеле постре нічі  
 зртъ ва маї фї. Натѣра ар фї о днфріко-  
 шатѣ дншелѣчїзне (міпчѣпъ), лѣмеа о рѣ-  
 шіпатѣ містіфікаціе, іѣвіреа патріи, пѣме-  
 штіле лакрімї, драгостеа ші амїчічіа ар фї  
 тоте днфрікошате комедїи, de ар фї ачаста  
 днтр'алт кіп! — Дпсѣ пѣтем пої съ не  
 ші дндомї? — Кѣт é de тѣрїтѣ о діміпѣа-  
 цѣ de варѣ! че перфектѣі о персѣпъ фе-  
 меіаскѣ кѣнд é дн флѣреа са! — ші дн  
 пѣлвере, кареле é de аша скѣртъ старе, кѣ  
 че перфекціе ші скопѣсѣ десѣтѣ фѣпѣтѣрѣ! —  
 Кѣт de mare! кѣт de немѣрцінітѣ, ші кѣ

кѣт маї de тіраре тревѣе съ фїе дарѣ ар-  
 моціа лѣміи сѣфлетешті? — Дакѣ перпѣра  
 зпѣї фрѣмѣсѣ діміпѣці, дакѣ фаѣа зпѣї плїне  
 de сімплічітате фетїде аша de кѣратъ ші  
 адеѣзратъ é, — кѣм пѣтем пої ла армоціа,  
 ла корреспонденціа лѣміи сѣфлетешті de дн-  
 шелѣчїзне, de містіфікаціе ші, кѣцета.

Сѣпденіа кѣвѣнтѣлѣі é жѣделе,  
 кареле днтре доміторі ші днтре попор  
 хотѣреще ші de съ ва немїчі ел; атѣпчі  
 дндешертѣ ворѣеште леѣеа, орї дрѣптѣл; de  
 тоте орѣндѣелеле соціетѣѣеі ші de тоте фе-  
 річіреа é паче. — Сѣпденіа кѣвѣнтѣ-  
 лѣі é дн доміторі ачееа, че é дн Дѣмне-  
 зеѣ депліна перфекціе, вечнікѣл чел маї  
 дналтѣ адеѣзрѣ; ші преѣм релїціа ші  
 кредінѣа ші пре чел маї селѣатїк ом, кѣ  
 чел а тот пѣтерпїк дн пѣне дн легѣтѣрѣ,  
 аша леагѣ кредінѣа ші сѣвпѣпереа пре че-  
 тѣѣіан de адеѣзратѣл съѣ доміторіѣ. — Фе-  
 річіреа кѣсѣторїцілор, оре пѣ съ разїмъ  
 пре днкредінѣареа дн кѣвѣнт, кѣ че преѣѣ  
 аре кредінѣа кареа тревѣе пѣзітѣ? ші оре  
 пѣ адеѣзрѣл леагѣ пре амик de амикѣ;  
 ші орї кѣт de дналтѣ орї апѣсѣ съ фїе  
 стареа лор, пре фїі патріи зпѣл de алтѣл?  
 — Кѣ кѣт маї вѣртос тревѣе съ леѣе сѣп-  
 деніа кѣвѣнтѣлѣі, кредінѣа, пре фїі зпѣї  
 паѣїи зпѣл кѣтръ алтѣл, кареа de вітреці-  
 меа сорціи сале се аѣлѣ днпрѣштіатѣ сѣв  
 маї тѣлте клїме, деосівїді; ші карїи кѣ  
 стрѣпса сѣпденіе а кѣвѣнтѣлѣі інімъ кѣ-  
 трѣ інімъ легѣндѣсе, прїп сѣпте дорїрі de  
 реїпвіере зпѣл алтѣіа дн інімъ о сімпатїосѣ  
 днвіонаре дн сімпдїндѣо прїп ценїѣл сѣп-  
 целѣі съѣ, съ се днсѣфледаскѣ, — de а пѣ-  
 теа стрѣѣате престе атѣѣта дістанціе de кале,  
 кѣт аѣ ретас дела орїгіпала са квалїтате,  
 прїп маї атѣѣтеа прїкѣрѣсе стѣпчі днпедї-

кѣтѣре кѣ вѣрвѣдїе дн аспте. — Матор ѣ тимпѣл, дн кареле вїедѣим, дн аїнарѣа шї вѣрста десфачерїї пѣтерїмор челор дн пѣскѣте оменештї. Маре ѣ ледїа че не стѣ дн аїнте: а ажнїце вѣтрѣлеле нацїї а Европеї, каре атѣта с'аѣ дн аїнтагѣ, шї непрекѣрмат дн аїнтагѣ; а алерга престе спацїл, кареле есте дн тре пої шї дн тре еле, карїї сѣте де апї ам ретас дн дѣрѣпѣ, шї дїнокѣе де каре не адеапѣт перїре, їарѣ дїнокѣе тн вїїторїѣ плїн де ферїчїреа тнеї нацїї стрѣлѣчїте. — Дн сѣ ѡре пѣтем фаче ачаеста? — Пепѣл roman аѣ моншенїт дела стремошїї сѣї вїртѣтеа, кареа прїп тѣте валѣрїле сордїї пѣ о аѣ пердѣто, шї кѣ кареа токмаї аша кѣ сете шї сїнчер дн вѣрѣдїшазѣ тот че ѣ вѣтн, таре шї фрѣтос; ка шї орї каре алѣт нацїе; шї ачаста ѣ пѣртїчеоа ачеїї черещїї скїптее, кареа ѣ партеа пѣстрѣ чеа новїлѣ, шї аманетѣл дѣмнезеїенцеї пѣрчедерї. — Дн пої ѣ матерїа дн треагѣ сѣпѣтѣсѣ, пѣтерїле пѣ лїпсеск, шї тѣте пѣрдїле де ане компѣне о ферїчїре стрѣлѣчїтѣ ле авем, авемѣ патрїе вїне кѣвѣптатаѣ, авем шї лїбертате констїтѣцїоналѣ чївїлѣ, кареа пѣ не дн педїкѣ ферїчїреа; ка шї пої асепене алтор нацїї а дѣлчеї пѣстре патрїї сѣ дн флорїт шї сѣ фїт кредїпчошї патрїоцїї, шї ферїчїдїї четѣденї. — Чї аѣ лїпсїт дн сѣпѣл нацїї пѣстре тн орган, саѣ тн спїртѣ котѣн, кареле дн пепѣсарѣ аторѣїтелор тѣдѣлѣрї сѣ фїе авѣрат вїадѣ, шї пѣ аѣ фост котѣпѣ дн пѣртѣшїре, кареа ресфїрателе пѣтерї сѣ ле фїе концентратѣ, шї адїгата скїптее нацїоналѣ сѣ о дн вїонезе, \*) — —

\*) Рѣгѣт не D. Авѣторѣл, ка челе че аѣ зїс ачї маї дн жос дн фаворѣл ачестор фѣї але поастрѣ, сѣ не фїе словоѣ але трече кѣ ведереа.

дн трѣзна олеїѣ пѣтрїторїѣ сѣ фїе торпат. — — De тѣлт дорїтѣл термін арѣпа штерїї“ аѣ ажнїсе ка „кѣвѣпѣл трѣн сѣ се факѣ“ пѣмаї кредїнѣа, легѣтѣра сфїпценїеї кѣвѣпѣлѣвї актївѣ дн тре фїї нацїї тревѣе фолосїтѣ, шї ачаста актїве, зїк актїве аплїкатѣ, дн тимпѣл ачестѣ аплїкатївѣ, родѣрї ва адѣче, пре каре нїчї престе веакѣрї дн трецїї пѣ леам сператѣ. — Ної вїедѣим о епохѣ стрѣлѣчїтѣ, дн кареа вїстїерїїле де неморїторїї вѣрвадї Шїнкаї шї Клаїн кѣ тѣлте сѣдорї адѣпате, асѣзїї нацїї сѣ дн пѣртѣшескѣ; чїне ва фї ачела апостатѣ ромѣн, кареле спре вѣжѣкѣра нацїї пѣ ва дн вѣрѣдїшн ачестеа вїстїерїї? аїче ѣ okazie de a адѣче ардере нацїї, ардере таре шї кѣ остенеалѣ пѣдїпѣ, кареле ачестѣ ардере пѣ о плїнеште, ачела пѣкѣтѣеще контра нацїї греѣ, кѣ о адѣче дн препѣс, ка шї кѣнд де ачестѣ вїстїерїе пѣ ар фї дн кѣ вѣрднїкѣ, дн сѣ ел ачаста саѣ дн пегрїжѣ, саѣ дн интересѣ прїват, саѣ дн аварїцїе фаче.

1842. Іѣнїе 1. к. п. дн Кокод.

Мѣпгеапѣ.

Ѣн че тѣ пѣгѣїос.

Дѣпѣ о сокѣтеалѣ їстеаѣѣ фѣкѣтѣ де тн лїтерат ла Іена, дн тоате прїнсорїле (темнїделе, пѣшкѣрїїле) статѣрїлор Европеї се афлѣ 300,000 фѣкѣторї де реле де чеї фїтмошї, карїї пот трече де атѣдїа даскалї шї професорї не ла тнїверсїтѣцїїле фѣрѣделецїлор. Дн протївѣ пѣтѣрѣл дн вѣцеторїлор де вѣпеле пѣравѣрїї дн тоатѣ Европа пѣ ажнїце ла 100,000 !